

SAMPLE
FOR ALL POLITICAL SUBDIVISIONS EXCEPT COUNTIES

NOTICE OF GENERAL ELECTION
(AVISO DE ELECCION GENERAL)

To the registered voters of Point Isabel Independent School District _____, Texas:

(A los votantes registrados Point Isabel Independent School District _____, Texas)

Notice is hereby given that the polling places listed below will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m., on Saturday, May 6, 2023, for voting in a general election to elect Trustee Place 6 & Place 7 for the Board of Trustees of the Point Isabel ISD.

(Notifíquese, por las presente, que las casillas electorales sitados abajo se abrirán desde las 7:00 a.m. hasta las 7:00 p.m. el Sabado, 6 de Mayo de 2023 para votar en la Elección General para elegir Ragente Lugar 6 y Lugar 7 para la Administración del Distrito Escolar de Point Isabel.)

On Election Day, voters must vote in their precinct where registered to vote.
(El Día de Elección, los votantes deberán votar en su precinto donde están inscritos para votar.)

Location of Election Day Polling Places Include Name of Building and Address (Ubicación de las casillas electorales el Día de Elección) (Incluir Nombre del Edificio y Dirección)	Precinct Number(s) (Número de precinto)
Port Isabel City Hall, 305 W. Maxan Dr., Port Isabel, TX	Precinct #1, #59, & #83
South Padre Island City Hall, 4601 Padre Blvd, South Padre Island, TX	Precinct #52
Laguna Vista City Hall, 122 Fernandez St., Laguna Vista, TX	Precinct # 67
El Jardin Elementary School, 6911 Boca Chica Blvd., Brownsville, TX	Precinct #14

For early voting, a voter may vote at any of the locations listed below:
(Para Votación Adelantada, los votantes podrán votar en cualquiera de las ubicaciones nombradas abajo.)

Locations for Early Voting Polling Places Include Name of Building and Address (Ubicación de las casillas electorales de votación adelantada) (Incluir Nombre del Edificio y Dirección)	Days and Hours of Operation (Días y Horas Hábiles)
Port Isabel City Hall, 305 W. Maxan Dr., Port Isabel, TX	Mon 4/24/23 - Fri 4/28/23 9:00am - 7:00 pm/ Saturday 4/29/22 10:00 am - 5:00 pm/ Monday 5/01/22 & Tuesday 5/02/22 8:00 am - 8:00 pm
Laguna Vista City Hall, 122 Fernandez St., Laguna Vista, TX	Mon 4/24/23 - Fri 4/28/23 9:00am - 7:00 pm/ Saturday 4/29/22 10:00 am - 5:00 pm/ Monday 5/01/22 & Tuesday 5/02/22 8:00 am - 8:00 pm
South Padre Island City Hall, 4601 Padre Blvd., South Padre Island, TX	Mon 4/24/23 - Fri 4/28/23 9:00am - 7:00 pm/ Saturday 4/29/23 10:00 am - 5:00 pm/ Monday 5/01/23 & Tuesday 5/02/23 8:00 am - 8:00 pm

Applications for ballot by mail shall be mailed to:
(Las solicitudes para boletas de votación adelantada por correo deberán enviarse a:)

Remi Garza VIA email to: remi.garza@co.cameron.tx.us

(Name of Early Voting Clerk)
(Nombre del Secretario de la Votación Adelantada)

1050 E. Madison
(Address) (Dirección)

Browns Texas 78520
(City) (Ciudad) (Zip Code) (Código Postal)

Applications for ballots by mail must be received no later than the close of business on: April 25, 2023
(Las solicitudes para boletas de votación adelantada por correo deberán recibirse para el fin de las horas de negocio el: 26 de Abril del 2022)

Issued this the 17th day of January, 2023.
(Emitida este día 17 de Enero, 2023.)


Signature of Presiding Officer (Firma del Oficial que Preside)

SAMPLE

ORDER OF ELECTION FOR OTHER POLITICAL SUBDIVISIONS

An election is hereby ordered to be held on May 6, 2023 for the purpose of:
(date)

Applications for a place on the ballot shall be filed by: February 17, 2023.
(A deadline is required to be stated in the order for a special election.)

Early voting by personal appearance will be conducted each weekday at
Port Isabel City Hall, 305 W Maxan Dr., PI/Laguna Vista City Hall 122 Fernandez St., LV/ South Padre Island City Hall 4601 Padre Blvd., SPI
(location)

between the hours of 9:00 a.m. and 7:00 p.m. beginning on April 24, 2023
and ending on April 28, 2023.
(date)

Applications for ballot by mail shall be mailed to:

Remi Garza
(Name of Early Voting Clerk)
1050 E. Madison
(Address)
Brownsville, Texas 78520
(City) (Zip Code)

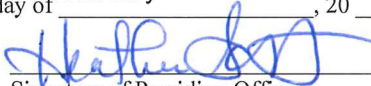
Applications for ballots by mail must be received no later than the close of business on
April 25, 2023.
(date)

Additional early voting will be held as follows:

Location	Date	Hours
<u>PI, SPI & LV City Halls</u>	<u>Saturday, April 29, 2023</u>	<u>10:00 am - 5:00 pm</u>
<u>PI, SPI & LV City Halls</u>	<u>Monday, May 01, 2023</u>	<u>8:00 am - 8:00 pm</u>
<u>PI, SPI & LV City Halls</u>	<u>Tuesday, May 02, 2023</u>	<u>8:00 am - 8:00 pm</u>

Issued this the 17th day of January, 2023.

Member


Signature of Presiding Officer

Member

Member

Member

Member

Member

Member

Instruction Note: A copy of this election order must be delivered to the County Clerk/Elections Administrator and Voter Registrar not later than 60 days before election day.

ORDEN DE ELECCION PARA OTRA SUBDIVISION POLITICA

Por la presente se ordena que se llevará a cabo una elección el 6 de Mayo del 2023 con el propósito de: (fecha)

Solicitudes para un lugar en la boleta serán presentadas por: 17 de Febrero del 2023.
(De acuerdo con la orden de elección especial se requiere una fecha límite)

La votación adelantada en persona se llevará a cabo de lunes a viernes en

Port Isabel City Hall, 305 W. Maxan Dr., PI/Laguna Vista City Hall 122 Fernandez St., LV/ South Padre Island City Hall 4601 Padre Blvd., SPI
(sitio)

entre las 9:00 de la mañana y las 7:00 de la tarde empezando el 24 de Abril del 2023
y terminando el 28 de Abril del 2023. (fecha)

Las solicitudes para boletas que se votarán en ausencia por correo deberán enviarse a:

Remi Garza
(Nombre del Secretario(a) de Votación Adelantada)
1050 E. Madison
(Dirección)
Brownsville, Texas 78520
(Ciudad) (Zona Postal)

Las solicitudes para boletas que se votarán en ausencia por correo deberán recibirse para el fin de las horas de las horas de negocio el 25 de Abril del 2023.
(fecha)

La votación adelantada además se llevará a cabo de tal manera:

Sitio	Fecha	Horas
<u>PI, SPI & LV City Halls</u>	<u>Sabado, 29 de Abril del 2023</u>	<u>10:00 am - 5:00 pm</u>
<u>PI, SPI & LV City Halls</u>	<u>Lunes, 1 de Mayo del 2023</u>	<u>8:00 am - 8:00 pm</u>
<u>PI, SPI & LV City Halls</u>	<u>Martes, 2 de Mayo del 2023</u>	<u>8:00 am - 8:00 pm</u>

Emitida este día 17 de Enero, 2023.

Miembro


Firma del Oficial que Preside

Miembro

Miembro

Miembro

Miembro

Miembro

Miembro

Nota de instrucción: Se deberá entregar una copia de esta orden de elección al/a la Secretario(a) del Condado/Administrador(a) de Elecciones y el/la Registrador(a) de Votantes a más tardar 60 días antes del día de elección.